



CERTIFICAT CERTIFICATE

Nr. certificat: 043 - 584/EC
Certificate No.:

**Nume și adresă
producător:**

S.C. TOTALGAZ INDUSTRIE S.R.L.
Sos. Pacurari nr. 128, Iasi

Name and Adress
of Manufacturer:

**are implementat și mentinut un Sistem de Asigurare a Calitatii
in conformitate cu prevederile Directivei 97/23/EC
(HG 584/2004), Anexa III, Modul D – Asigurarea Calitatii Productiei**
has implemented and maintains a Quality Assurance System as described in Pressure Equipment Directive 97/23/EC,
Annex III, Module D – Production quality assurance

**pentru scopul
for the scope**

**Productie, Inspectie finala si Incercari pentru
Regulate de presiune gaz cu actionare directa si indirecta (conform anexa)**
Manufacturing, Final Inspection and Tests for Gas pressure regulators with direct and indirect action (see the annex)

**Rezultatele evaluarii Sistemului Calitatii atesta ca produsul poate fi realizat in conformitate
cu tipul, asa cum este descris in certificatele de examinare EC de tip nr. 056-584/EC si
057-584/EC emise la 02.03.2007.**

The results of the evaluation of the Quality System attest that the product can be performed in accordance with the type, as it is described into the EC type examination certificates no. 056 - 584/EC and 057 - 584/EC on the 2nd of March 2007.

Nr. raport de audit: 1402-RA-01
Assessment report

Marcaj aplicat:
Applied mark:

CE 1798

26.07.2010
București

Valabil pana la 25.07.2013
Valid until



SC ISCIR-CERT SA
Director General
General Director
Ing. Stelian Negoescu

Str. Sf. Elefterie nr. 47-49,
sect.5, cod poștal 050524,
București, România
FP25.3-01, e. 3, rev. 0

tel: 004.021.4115203
fax: 004.021.4115203
web: www.iscirtcert.ro

Număr organism 1798
notificat:
Notified Body Number:

Anexa la certificatul 043 – 584/EC (6 pagini)*Annex to certificate 043 – 584/EC (6 pages)***Regulatoare de presiune cu actionare indirecta***(Pressure regulators with indirect action)*

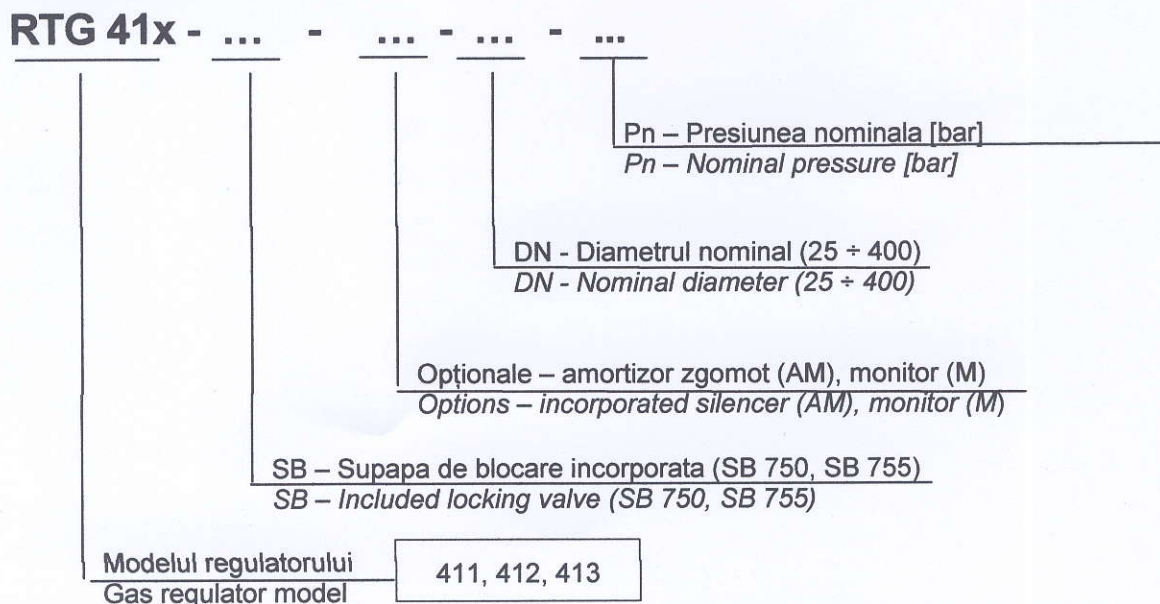
Tip (Type)	Caracteristici (Characteristics)
RTG 411	Dn 25, Dn 32, Dn 40, Dn 50, Dn 80, Dn 100, Dn 150, Dn 200 Dn 250, Dn 300, Dn 400 Pn 16, Pn 25
RTG 412	Dn 25, Dn 32, Dn 40, Dn 50, Dn 80, Dn 100, Dn 150, Dn 200 Dn 250, Dn 300, Dn 400 Pn 16, Pn 25, Pn 40
RTG 413	Dn 25, Dn 32, Dn 40, Dn 50, Dn 80, Dn 100, Dn 150, Dn 200 Dn 250, Dn 300, Dn 400 Pn 16, Pn 25, Pn 40, Pn 64, Pn 100
RTG 421	Dn 25, Dn 32, Dn 40, Dn 50, Dn 80, Dn 100, Dn 150, Dn 200 Dn 250, Dn 300, Dn 400 Pn 16, Pn 25
RTG 422	Dn 25, Dn 32, Dn 40, Dn 50, Dn 80, Dn 100, Dn 150, Dn 200 Dn 250, Dn 300, Dn 400 Pn 40
RTG 423	Dn 25, Dn 32, Dn 40, Dn 50, Dn 80, Dn 100, Dn 150, Dn 200 Dn 250, Dn 300, Dn 400 Pn 64, Pn 100

Regulatoare de presiune cu actionare directa*(Pressure regulators with direct action):*

Tip (Type)	Caracteristici (Characteristics)
RTG 25	Dn 25-25 Pn 3
RTG 310	Dn 25-25, Dn 25-40, Dn 32-32, Dn 32-50, Dn 40-40, Dn 40-50 Pn 6
RTG 311	Dn 25-25, Dn 25-40, Dn 32-50, Dn 40-50 Pn 6
RTG 320	Dn 25, Dn 32, Dn 40, Dn 50, Dn 80, Dn 100, Dn 150, Dn 200 Dn 250, Dn 300, Dn 400 Pn 16, Pn 25
RTG 340	Dn 25, Dn 32, Dn 40, Dn 50 Pn 16, Pn 25
RTG 404	G 1/2" / G 1/2" G 1" / G 1" Pn 40, Pn 64, Pn 100
RTG 405	DN 25 Pn 40, Pn 64, Pn 100
RTG 406 (AI)	G 1/2" / G 1/2" G 3/4" / G 3/4" Pn 40, Pn 64, Pn 200

fuegna

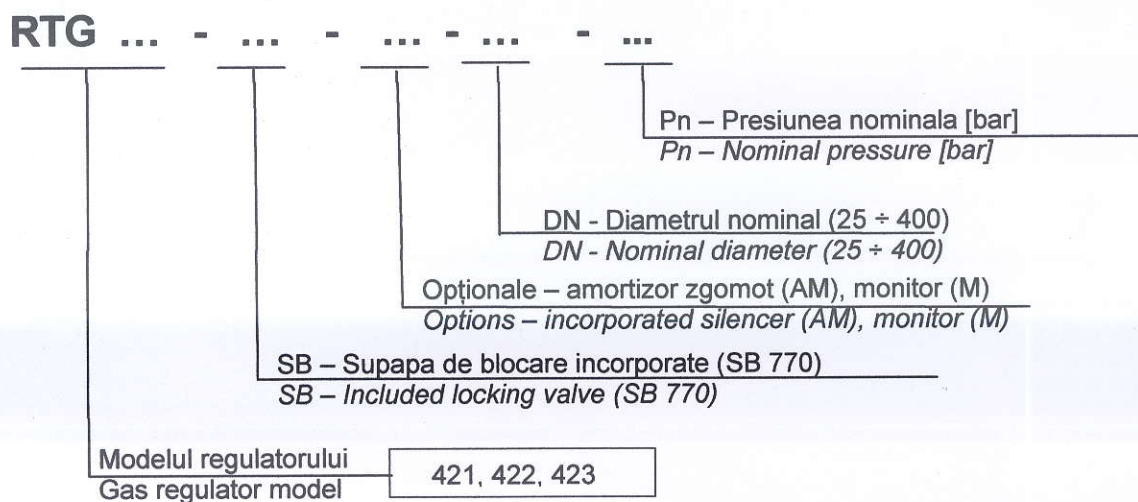
RTG 411, RTG 412, RTG 413



Obs: DN 25÷400: DN 25, DN 32, DN 40, DN 50, DN 80, DN 100, DN 150, DN 200, DN 250, DN 300, DN 400

Tip (Type)	Pn – Presiunea nominala [bar] (Nominal pressure [bar])
RTG 411	16, 25
RTG 412	16, 25, 40
RTG 413	16, 25, 40, 64, 100

RTG 421, RTG 422, RTG 423



Obs:

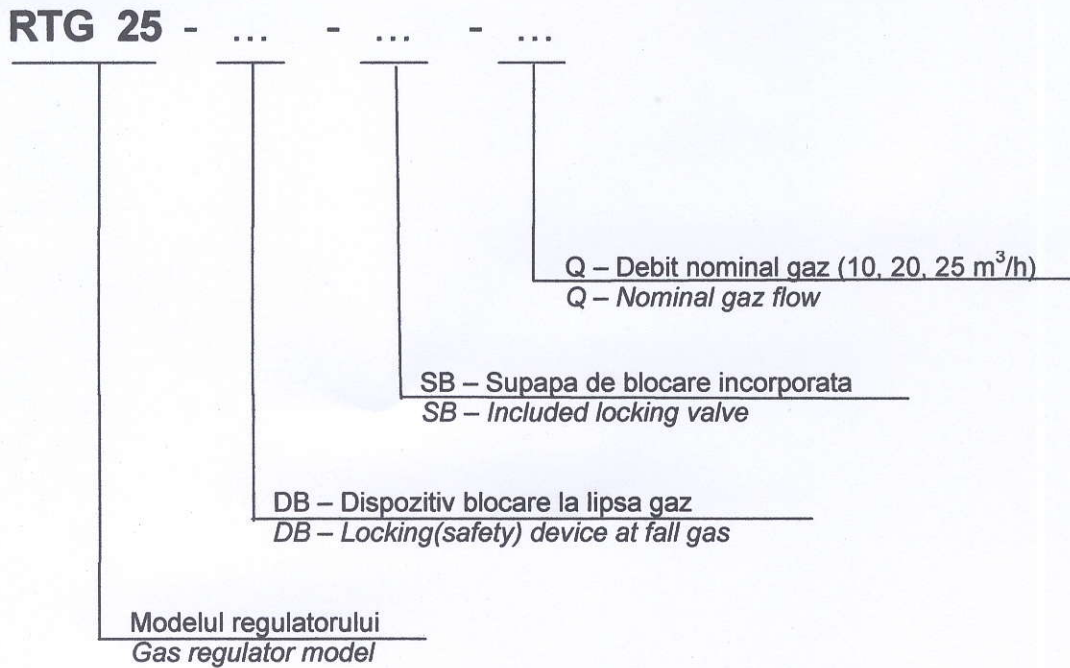
DN 25÷400: DN 25, DN 25 - DN 50, DN 25 - DN 100, DN 32, DN 40, DN 40 - DN 80, DN 50, DN 50 - DN 100, DN 50 - DN 150, DN 80, DN 80 - DN 150, DN 80 - DN 250, DN 100, DN 100 - DN 200, DN 100 - DN 300, DN 150, DN 150 - DN 250, DN 150 - DN 400, DN 200, DN 200 - DN 400, DN 200 - DN 500, DN 250, DN 250 - DN 500, DN 300, DN 300 - DN 500, DN 300 - DN 600, DN 400

Pn: 16÷100 bar

Tip (Type)	Pn – Presiunea nominala [bar] (Nominal pressure [bar])
RTG 421	16, 25
RTG 422	40
RTG 423	64, 100

Handwritten signature

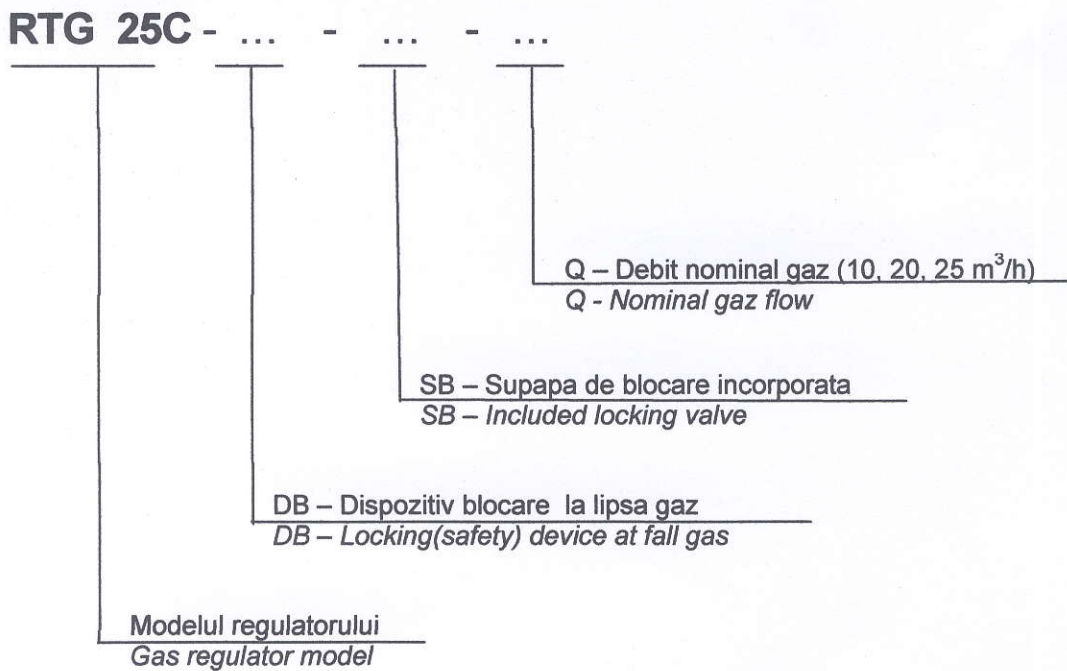
RTG 25, RTG 25C



Obs.:

DN - Diametrul nominal 25 – 25 mm
DN - Nominal diameter 25 – 25 mm

Pn – Presiunea nominala = 3 bar
Pn – Nominal pressure = 3 bar



Obs.:

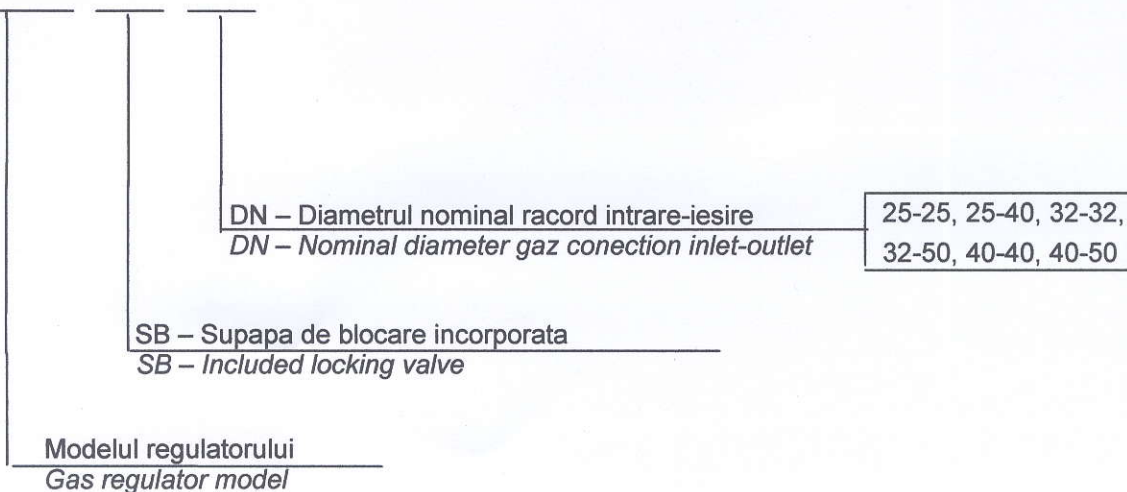
DN - Diametrul nominal 25 – 25 mm
DN - Nominal diameter 25 – 25 mm

Pn – Presiunea nominala = 3 bar
Pn – Nominal pressure = 3 bar

Handwritten signature

RTG 310, RTG 311

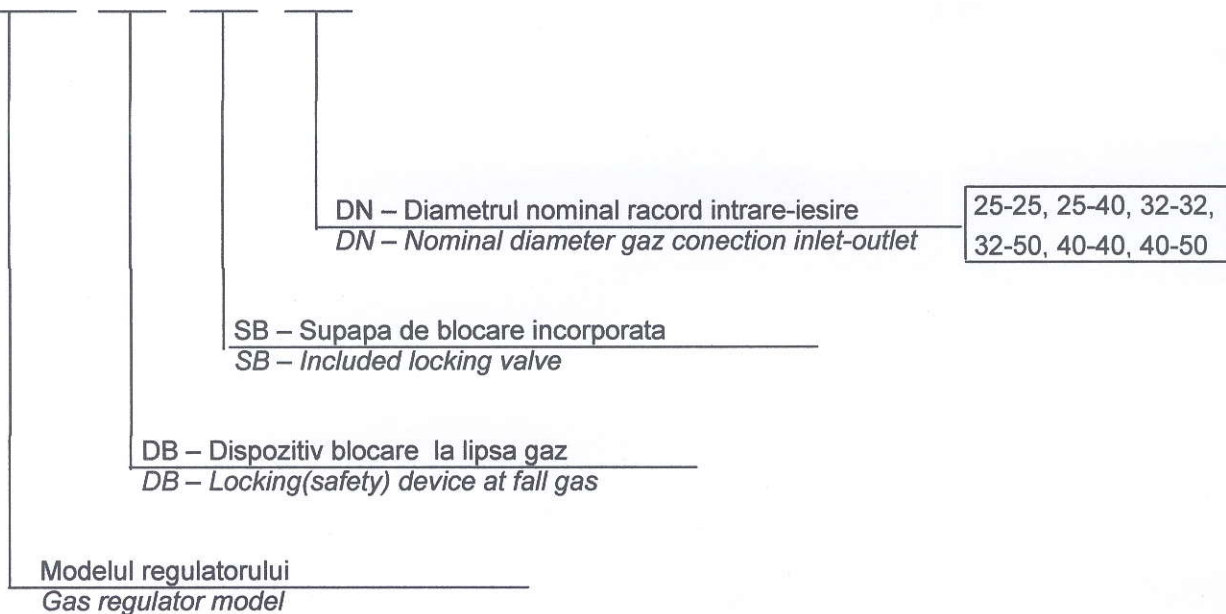
RTG 310 ... - ...



Obs.:

Pn – Presiunea nominala = 6 bar
Pn – Nominal pressure = 6 bar

RTG 311 ... - ... - ...

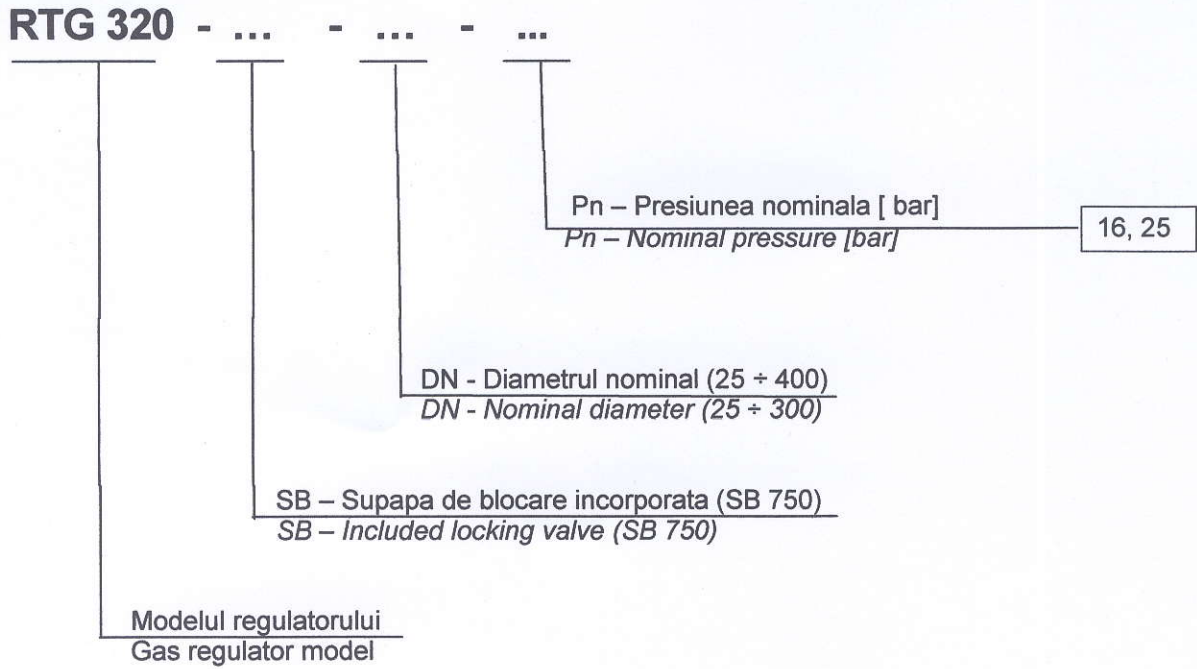


Obs.:

Pn – Presiunea nominala = 6 bar
Pn – Nominal pressure = 6 bar

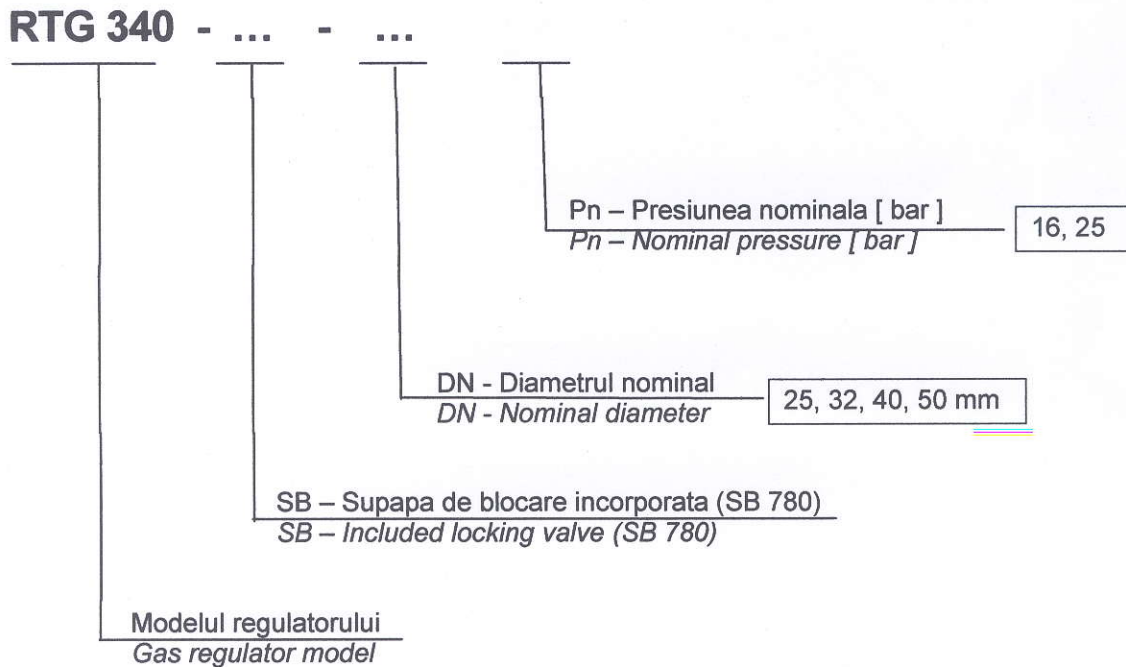
Handwritten signature

RTG 320, RTG 340



Obs:

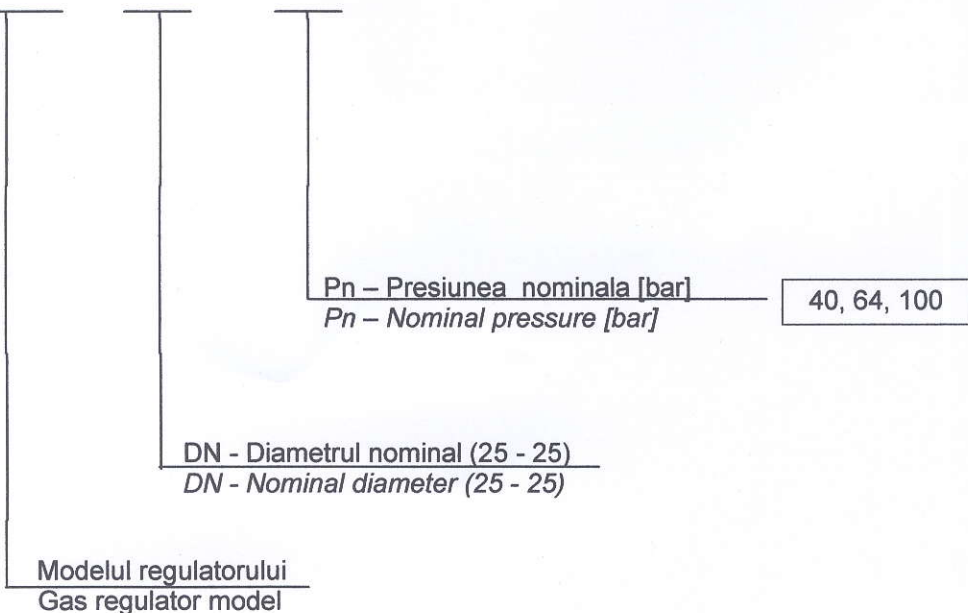
DN 25+400: DN 25, DN 32, DN 40, DN 50, DN 80, DN 100, DN 150, DN 200, DN 250, DN 300, DN 400



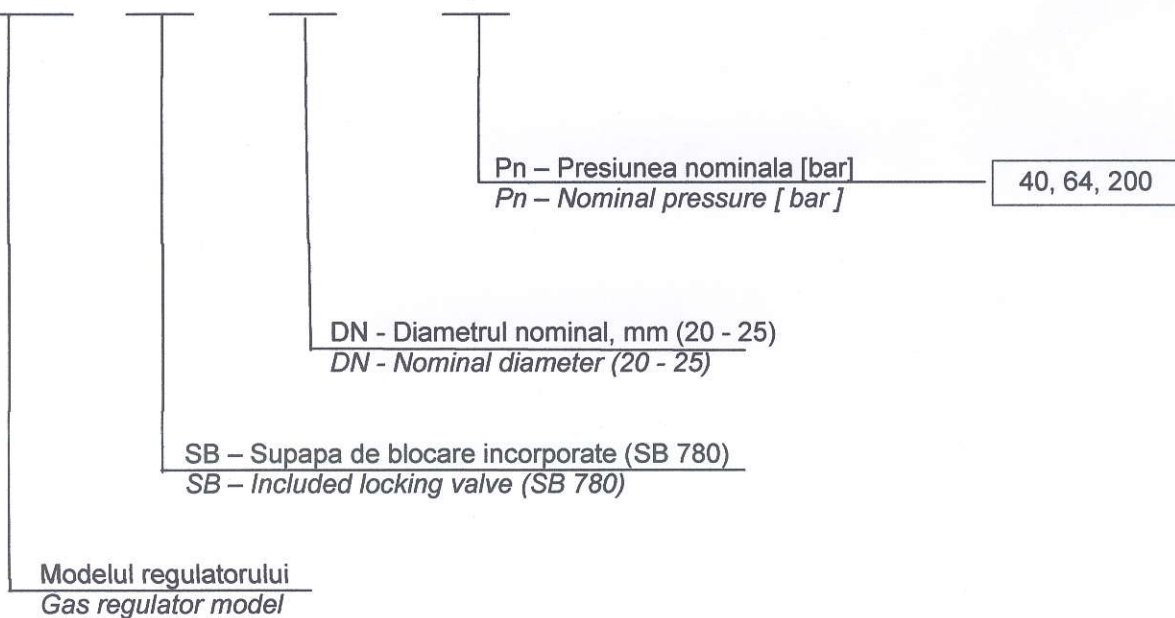
Handwritten signature

RTG 404, RTG 406

RTG 404 - ... - ...



RTG 406 - ... - ...



Handwritten signature